

# Phenylmercuric 8-oxyquinolinate 및 phenylmercuric acetate 가 벼 胡麻葉枯病菌의 呼吸作用에 미치는 影響

金 基 清\* · 徐 鎔 澤\*

Effect of phenylmercuric 8-oxyquinolinate and phenylmercuric acetate  
on respiration of *Cochliobolus miyabeanus*

K. C. Kim\* · Y. T. Suh\*

## SUMMARY

The effect of respiratory inhibition was investigated by treating conidia or mycelium of *Cochliobolus miyabeanus* with phenylmercuric 8-oxyquinolinate (PMQ) or phenylmercuric acetate (PMA) in terms of O<sub>2</sub> uptake ul/mg dry weight of cells.

The results obtained are as follows:

1. In inhibition of mycelial growth, PMQ gave somewhat less effective than PMA, but there was no remarkable difference between them, and the two indicated strong inhibitory effect on mycelial growth at the range from 0.01 to 1.0 ppm.
2. In inhibition of conidial respiration, PMA gave somewhat stronger than PMQ except at 0.1ppm, but there was no notable difference between them, and it seemed that there was no inhibitory effect at 0.01ppm.
3. PMQ was stronger than PMA in inhibition of mycelial respiration as compared with the conidial respiration, and the difference between them was about 10%.
4. According to the above results, the inhibitory effect of spore germination by PMQ was the same as to PMA or somewhat lower than that of PMA. The inhibitory effect of PMQ on mycelial growth was lower than that of PMA.

## I. 緒 論

Phenylmercuric 8-oxyquinolinate(PMQ)는 著者 中의 한 사람인 徐等<sup>(6)</sup>이 phenylmercuric acetate(PMA)의 acetyl 基를 8-hydroxyquinoline 으로 代置시켜 合成한 새로운 化合物로서 徐等<sup>(6)</sup>에 依하면 이 化合物은 벼 胡麻葉枯病菌의 胚子發芽 抑制效果가 PMA 보다 훨씬 크다고 하나 孫等<sup>(5)</sup>의 結果에 依하면 PMA 보다 오히려 約 10 % 낮고 菌絲發育 抑制는 PMA 와 同程度이거나 혹은 약간 높다. 또한 그들은 PMQ 의 殺菌效果에 對하여

하여 一般的으로 胚子發芽 抑制作用은 PMA 보다 약간 不良하고 菌絲發育 抑制作用은 PMA 보다 良好하다고 결論하였다.

PMQ 的 殺菌機作에 關해서는 아직 仔細한 報告가 없으나 徐等<sup>(6)</sup>은 PMQ 가 菌體內에서 解離되어 생기는 8-oxyquinoline 基와 殺菌力이 強한 phenyl 水銀基의共同作用에 依하여 發揮되지 않는가 考察하고 있다.

著者들은 이의 殺菌機作을 究明코자 實驗을 계속하고 있는데, 여기에 우선 PMQ 의 벼 胡麻葉枯病菌의 胚子 및 菌絲呼吸에 對한 作用을 檢討함으로써 그 效果

\* 全南大學校 農科大學 : Coll. of Agr. Chunnam Nation. Univ.

를 밝힌結果를 報告한다.

## II. 菌絲發生에 미치는 影響

### 1. 材料 및 實驗方法

供試菌은 農村振興廳 植物環境研究所 病理科에서 分讓받은 벼胡麻葉枯病菌(*Cochliobolus miyabeanus*)이고 供試藥劑로는 本實驗室에서 合成精製한 것을 1% 乳劑로 만들어 使用하였다.

먼저 保存培地인 감자전증한천 斜面培地에서 病原菌을 培養시켜 胞子를 形成시킨 다음 1個培養에 2ml의 減菌水를 넣고 白金耳로 가볍게 문질러서 胞子浮遊液을 만들었다. 이것을 胞子多量形成培地로써 使用한 glucose 2%, 酵母抽出液 1%, 稻藁煎汁 10%, 寒天 1.5%의 平板培地에 부어 넣고 흔들어서 培地全面에 고루 퍼지도록 한 다음 25°C에서 15日間放置하여 多量의 胞子를 形成시켰다.

여기에 減菌水 5ml를 無菌的으로 부어넣고 白金耳로 가단히 菌叢表面을 문질러 胞子浮遊液을 만든 다음 顯微鏡 100倍 1視野에서 50~60個의 胞子가 되도록 하여 供試하였다.

供試基本培地로는 glucose 2%, 酵母抽出液 1%, 稻藁煎汁 10%의 液體培地를 使用하였는데, 이것을 100ml 容 conical flask에 18ml, 前記 胞子浮遊液 1ml, 藥劑液 1ml를 넣어 Fig. 1과 같은 各級濃度가 되도록 하였다. 따라서 1個 培養容器에 든 全液量은 20ml가 된다. 이것을 25°C에서 14日間 培養한 後 菌體의 乾物量으로써 結果를 判定하였다. 菌體量의 測定은 미리 107°C에서 恒量이 되도록 乾燥시켜 化學天秤으로 秤量한 滘過紙로 培養을 滘過시킨 다음 3回 蒸溜水로

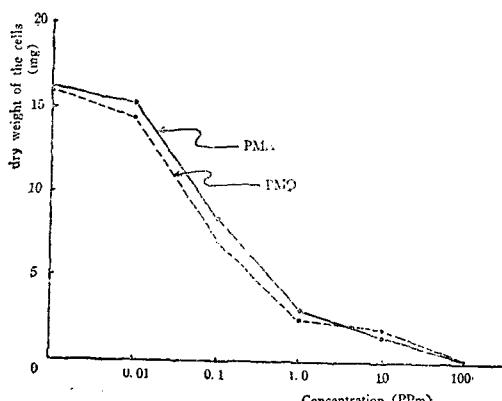


Fig. 1. Effect of PMQ and PMA on growth of *Cochliobolus miyabeanus* in glucose-yeast extract-rice straw-decoction broth.

洗滌하여 滘紙까지 107°C에서 恒量이 되도록 乾燥한 後 秤量瓶에 넣어서 重量을 測定하였다. 測定時間이 길어지면 空中의 濕氣를 吸收하여 正確한 測定值를 求하기 힘드므로 재빨리 測定完了하였고 各區마다 2個의 培養值을 測定平均하였다

### 2. 實驗結果

呼吸沮止作用을 알아보기 前에 各濃度의 PMQ가 菌絲發育에 어떤 影響을 주는가를 알아보기 위해 PMA와 對比시켜 檢討해 본 結果 (Fig. 1) 0.01 ppm과 1.0 ppm 사이에서 菌絲發育沮止效果가 急激히 增加하고 1.0 ppm에서부터 漸次 鈍化되며 PMQ 및 PMA兩者間에 있어서는 PMQ가 PMA 보다 약간 큰 傾向을 보이고 있으나, 뚜렷한 差異는 없는 것으로 생각된다. 이것은 孫等<sup>(5)</sup>의 沮止圓法에 依한 實驗 結果와 大體로一致하고 있다.

## III. 胞子呼吸에 對한 作用

### 1. 實驗方法

#### (1) 呼吸測定用 胞子懸濁液의 調製法

胞子가 多量 形成되어 있는 上記 培地에 減菌水量 加하여 白金耳로 가볍게 문질러 胞子浮遊液을 만든 다음 이것을 1,500 rpm으로 遠心沈澱集菌하여 여기에 Mg SO<sub>4</sub> 0.005 M, KCl 0.005 M를 添加한 M/60 磷酸緩衝液으로 3回 洗滌한 後 最終 胞子濃度가 50~60 × 16 × 10<sup>3</sup>/ml個가 되도록 M/60 磷酸緩衝液中에 懸濁하였다.

#### (2) 檢壓試驗法

呼吸測定에는 日本 大岳製 Warburg 檢壓計 (7本立) (25°C, 每分 110 往復 振幅 7 cm)를 使用하였다. 檢壓

Table 1. Constituents in Warburg's vessel when respiratory inhibition of *C. miyabeanus* was tested.

	Constituents	Volume
Vessel	Suspensions of comdia or mycelial fragments 0.01 M glucose 0.1M pH 7.2 phosphate buffer	1 ml
Side arm	Chemicals	0.4
Centre well	20% KOH	0.4
		0.2
		0.2

計容器内の組成は Table. 1 に表示した 바와 같고 藥剤液은 必要한 濃度보다 10 倍濃厚液을 넣었으며 藥剤의 添加는 可能 1 時間後 總 5 時間 測定하였다.

測定은 모두 同一試驗에 對하여 2 回 行하여 그 平均值를 가지고 結果를 判定하였다. 孢子의 乾物量은

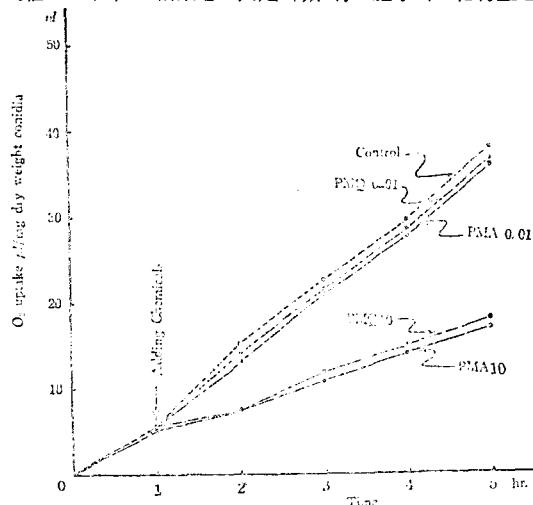


Fig. 2. Effect of PMQ and PMA on  $O_2$  uptake by comidia of *C. miyabeanus* (1)

Table 2. Inhibition of respiration in comidia of *C. miyabeanus* by PMQ and PMA

	Concentration (ppm)	Measuring (hr)	$O_2$ uptake (ul/mg. d. wt/hr)	Inhibition (%)
Test 1	0	5	7.6*	
	PMQ 0.01	5	7.0	7.6
	PMA 0.01	5	6.9	8.9
	PMQ 10	5	3.6	51.5
	PMA 10	5	3.4	55.1
Test 2	0	5	7.6	
	PMQ 1	5	4.1	45.9
	PMA 1	5	3.9	49.5
	PMQ 0.1	5	6.2	18.2
	PMA 0.1	5	6.5	14.2

(\*Based on an average of two experiments.)

Fig. 2, Fig. 3 및 Table 2 에서 보는 바와 같이 0.01 ppm에 있어서 PMQ와 PMA는 약간의 呼吸阻害가 있는 듯 하나 別로 크게 阻害치 않으며, 兩者間에 또한 거의 差異없이 비슷하게 나타나지만 10 ppm에서는 51.5~55.1 %의 呼吸阻害率을 나타내고 있다. 그러나, 1 ppm 구와 10 ppm 구를 비교해 보면 10 ppm 구가多少 큰 阻害率을 보이기는 하지만 濃度의增加에 따라 差異가 뚜렷하게 나타나지는 않는다.

107°C에서 恒量이 될 때까지 乾燥시킨 称量值로부터 算出하였다. 其他 檢壓試驗法에 關해서는 吉川等 實驗書를 參考로 하였다.<sup>(2,4,7)</sup>

## 2. 實驗結果

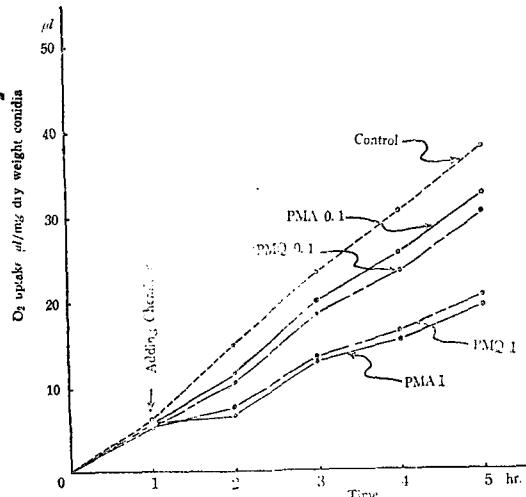


Fig. 3. Effect of PMQ and PMA on  $O_2$  uptake by comidia of *C. miyabeanus* (2).

한편 PMQ와 PMA를 比較해보면 0.1 ppm 구를 除外하고는 全般的으로 PMA가多少 孢子呼吸阻害效果의 優勢를 보이고 있으나 別로 큰 差異는 없는 듯하다. 그런데, 0.1 ppm 구에 있어서는 他區와는 달리 PMQ가 오히려 效果가 크게 나타나고 있음은 實驗의 誤差에서 오는 것인지 아니면 어떤 意味를 가지고 있는지는 좀 더 調討해 보아야 하리라 믿는다.

## V. 菌絲呼吸에 對한 作用

### 1. 實驗方法

#### (1) 菌絲懸濁液의 調製法

供試用菌絲은 앞의 菌絲發育에 미치는 影響을 實驗할 때 使用한 基本培地와 同一한 glucose 2%, 酵母抽出液 1%, 稻稈煎汁 10%의 液體培地에 孢子浮遊液을 加하여 25°C에서 14日間 培養하였는데, 完全靜置培養시킨 것이 아니라, 1日 중 10時間을 振盪培養시켰다. 培養後菌絲를 澄過하여 MgSO<sub>4</sub> 0.005 M, KCl 0.005 M을 添加한 M/60 磷酸緩衝液으로 3回 洗滌한 다음 乳鉢에서 室溫, 約 30分間 磨碎한 것을 上記 緩衝液으로 懸濁시켜 最終菌絲量이 1.5~2.5 mg/ml가 되도록 調製하여 使用하였다.

結果는 2回 實驗值의 平均值を 表示하였다.

## (2) 檢驗試驗法

孢子呼吸 沮害實驗時와 同一한 方法으로 하였으며.  
단지 孢子를 菌絲로 代置했을 뿐이다.

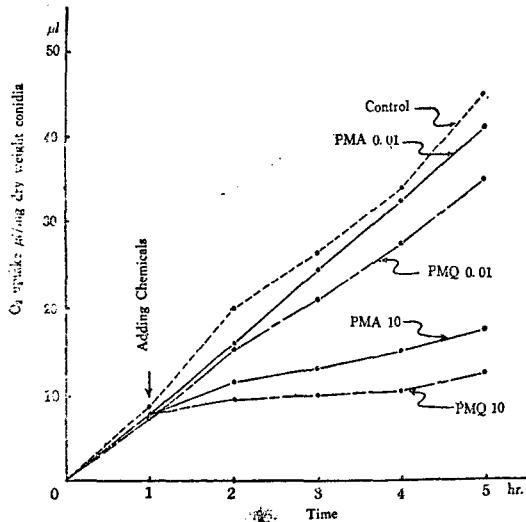


Fig. 4. Effect of PMQ and PMA on  $O_2$  uptake by mycelium of *C. miyabeanus* (1)

## 3. 實驗結果

本實驗結果에 依하면, 菌絲呼吸에 對한 PMA 및

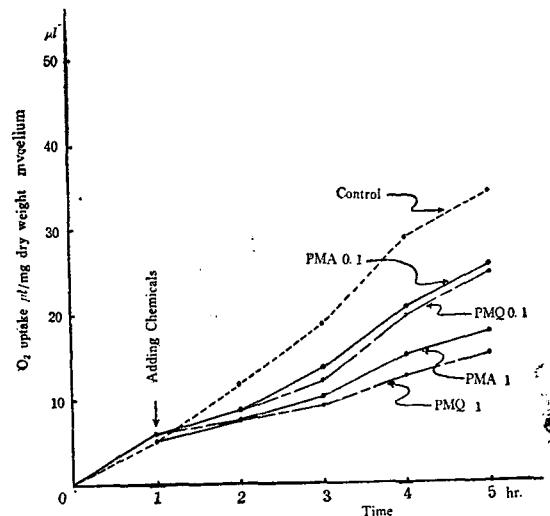


Fig. 5. Effect of PMQ and PMA on  $O_2$  uptake by mycelium of *C. miyabeanus* (2)

絲呼吸을 더 크게 沮害하고 있는 것으로 생각된다.

Table 3. Inhibition of respiration in mycelium of *C. miyabeanus* by PMQ and PMA.

	Concentration (ppm)	Measuring (hr)	$O_2$ uptake ( $\mu l/mg\ dry weight hr$ )	Inhibition (%)
Test 1	0	5	9.3*	
	PMQ 0.01	5	6.8	24.2
	PMA 0.01	5	8.2	9.8
	PMQ 10	5	2.5	72.5
	PMA 10	5	3.5	61.5
Test 2	0	5	6.8	
	PMQ 1	5	3.0	55.0
	PMA 1	5	3.7	44.5
	PMQ 0.1	5	4.8	28.0
	PMA 0.1	5	5.1	23.9

(\*Based on an average of two experiments.)

PMQ의 沮害效果는 孢子呼吸沮害와는 달리 PMQ PMA의 呼吸沮害效果가 PMA에 比해서 比較的 뚜렷하게 認定되는데, 大體로 PMQ가 10~20% 더 크게 나타난다. 前記의 同藥劑에 對한 菌絲發育抑制에 있어서 PMQ가 PMA보다 더 큰 效果를 나타낸 것은 이러한 데 起因하지 않는가 생각된다. 또한 本實驗結果로 보아 全般的으로 이들 藥劑는 孢子呼吸보다는 菌

## V. 考察

PMA는 有機水銀殺菌剤로서 널리 利用되고 있는 것으로 直接剤로 알려져 있다. 그런데 徐等<sup>(6)</sup>에 依해서 合成된 PMQ도 마찬가지로 PMA에 못지 않은 殺菌力を 혹은 그 以上的 殺菌力を發揮함이 數次 報告된 바 있다.<sup>(5,6)</sup> 著者들은 이 PMQ의 殺菌機構를 研究하기 為하여 먼저 이것이 病原菌의 呼吸作用에 어떠한 影響을 주는가를 PMA에 對比하여 알아 보았다.

PMQ 및 PMA의 青胡麻葉枯病菌의 菌絲에 對한 發育抑制效果(Fig. 1)는 大體로 PMA 보다는 PMQ가 약간 더 큰데, 뚜렷한 差異는 아닌 것 같다. 그런데 이들은 0.1 ppm과 1.0 ppm 사이에서 菌絲發育抑制作用이 急激히 增加하나 1.0 ppm以上에 있어서는 濃度의 增加에 對應하여 그다지 增加치 않는다. 한편, PMQ와 PMA의 사이에 顯著한 差異가 없음은 孫等<sup>(6)</sup>의 沮止圓法에 依한 結果와도 一致한 것이다. 孫等<sup>(6)</sup>은 이 外에 *Gibberella fujikuroi*·*G. zeae*·*Fusarium oxysporum f. vasinfectum*·*Piricularia oryzae*·*Alternaria kikuchiana* 및 *Glomerella cingulata*의 多

數量 供試한 結果 胞子發芽 抑制作用은 PMA 보다 PMQ 가 良好하다고 한다.

PMQ 및 PMA 의 病原菌의 胞子 및 菌絲에 對한 呼吸 淚害作用에 있어서는 胞子보다는 菌絲의 呼吸 淚害가 약간 더 큰 傾向을 보이고 있다. 그러나一般的으로 植物病原菌의 胞子는 菌絲보다는 藥劑에 對해서 敏感한 경우가 많다고 하는데<sup>(1)</sup> 有機水銀劑인 PMA 및 PMQ 가 胞子보다는 菌絲에 對하여 強한 淚害作用을 나타내는 것은 그의 直接效果에 起因하는 것이 아닌가 생각되며, 한편 有機水銀劑가多少 治療效果를 가지고 있다는 傾向을 뒷받침 해 주는 것이 아닌가도 생각된다.

前記 孫等<sup>(6)</sup>의 結果도 胞子 및 菌絲의 呼吸 淚害作用의 이러한 差에 起因한 것으로 믿어진다. 見里等<sup>(3)</sup>은 Blasticidin S 가 稻熱病菌의 胞子보다는 그의 菌絲呼吸을 보다 低濃度에서 淚害시킴을明白히 하고 結果의으로 Blasticidin S 的 治療效果는 이런 테 起因한 것이라하고 있다. 한편, PMQ 와 PMA 의 呼吸 淚害效果의 差異를 比較해 보면 胞子呼吸에 있어서는 0.1ppm 區를 除外하고는 큰 差異는 없으나, PMA 가多少 強한 傾向을 보이며, 菌絲呼吸 淚害에 있어서는 反對로 PMA 가 强하며, 그 差異로 約 10 % 를 나타내고 있다. 이것은 Fig. 1. 的 菌絲發育 抑制效果의 傾向과도一致하는 것이다.

그러나 PMQ 및 PMA 의 呼吸 淚害效果에 있어서 异常한 것은 胞子吸呼의 0.1 ppm 區이다. Fig. 2, 3. 과 Table 2. 에서 보는 바와 같이 모든 區에 있어서는 PMQ 보다 PMA 가 胞子呼吸 淚害를 크게 하고 있는 傾向을 보여주고 있는데, 0.1 ppm 區만은 이와 反對의 結果를 보여주고 있는 것이다.

이것은 實驗하 誤差에서 오는 것인지 아니면 보다 次元높은 意義를 内包하고 있는지 斷定하기 어려우나 아마도 實驗誤差에서 온 것이 아닌가 推測된다.

## V. 摘要

本實驗에 있어서는 phenylmercuric acetate에 끗지 않은 殺菌力を 나타낸다고 報告<sup>(5), (6)</sup> 한 phenylmercuric 8-oxyquinolinate를 phenylmercuric acetate 와 對比시

켜 細胡麻葉枯病菌에 對하여 먼저 菌體의 乾物量에 依한 菌絲發育 抑制效果를 確認하고 胞子 및 菌絲의 呼吸 淚害效果를 檢討한 바 그 結果를 報告하는 바이다.

(1) 菌絲發育 抑制效果를 보면 phenylmercuric 8-oxyquinolinate는 phenylmercuric acetate 보다 약간 떠리지나 明顯한 差異는 없으며, 兩者 모두 0.01 ppm 부터 1.0 ppm 까지의 사이에서 急激히 發育 抑制效果가增加한다.

(2) 胞子呼吸 淚害作用은 0.1 ppm 을 除外하고는 phenylmercuric acetate가 phenylmercuric 8-oxyquinolinate 보다 약간 強하나 뚜렷한 差異는 認定할 수 없으며 0.01 ppm 에서는 거의 淚害效果가 없는 듯하다.

(3) 菌絲呼吸 淚害作用은 胞子呼吸과는 反對로 phenylmercuric 8-oxyquinolinate가 phenylmercuric acetate 보다 强하며, 또한 그 差도 커서 約 10 % 쯤 된다.

(4) 以上的 結果로 미루어 보아 phenylmercuric 8-oxyquinolinate의 胞子發芽 抑制效果는 phenylmercuric acetate 와 同程度이거나 약간 높으며, 菌絲發育 抑制效果는 phenylmercuric acetate 보다 낮음이明白하다.

## VI. 引用文獻

- 1) VINCENT W. COCHRANE(1958): Physiology of fungi p. 442
- 2) 京都大學 農學部 農藥化學教室編(1957): 農藥化學實驗書 第3卷 p. 971—979
- 3) 見里朝正·石井至·淺川勝·沖木陽一郎·福永一夫(1961)日本植物病理學會報 Vol. 26 No. 1 p. 19—24
- 4) 關根隆先·篠川泰治·森田茂廣·高橋甫(1955) 化學の領域增刊 20: 繕ワールブルグ檢壓計
- 5) 孫清烈: 姜寅穆·李成煥(1965) 植物保護 No. 4 p. 11~18
- 6) 徐鎔澤·孫清孫·李成煥(1965) 韓國農化學會誌 No. 6 p. 37~43
- 7) 吉川春壽·小倉安之·關根隆光·森田茂廣·高橋甫(1954) 化學の領域增刊 13: ワルブルグ檢壓計